Parc Penallta

For an **enjoyable day out**, visit

Parc Penallta.

There is **plenty to do** for families, walkers, cyclists, picnickers… **everyone!**

There are three waymarked walking trails around the park and plenty of other paths to explore. Along the way there are unusual sculptures to find.

Route 47 (the Celtic trail) of the national cycle route runs through the park. Cycle north to the Summit Climbing Centre, west to Kidwelly or east to the Sirhowy Valley County Park and beyond. You could just go as far as the Hengoed Viaduct if you're with the kids! You can take older children around the park on their bikes but beware, some paths are rough and steep. The cycle track is great for walkers too! Especially for those who like flatter routes.

On most days you'll hear skylarks twittering above you. In fact there's plenty of wildlife to see with one local nature reserve in the park managed for the rare marsh fritillary butterfly and Nelson Bog Site of Special Scientific Interest (SSSI) nearby, home to a myriad of wetland plants and bugs. We've even built a wetland for you to visit complete with an island and a boardwalk.

Coarse fishing is available at our two purpose built fishing lakes. Contact the Education Centre for further details.

Emperor Dragonfly
Yr Ymerawdwr

Am **ddiwrnod pleserus allan,** *ewch i*

Barc Penalltau.

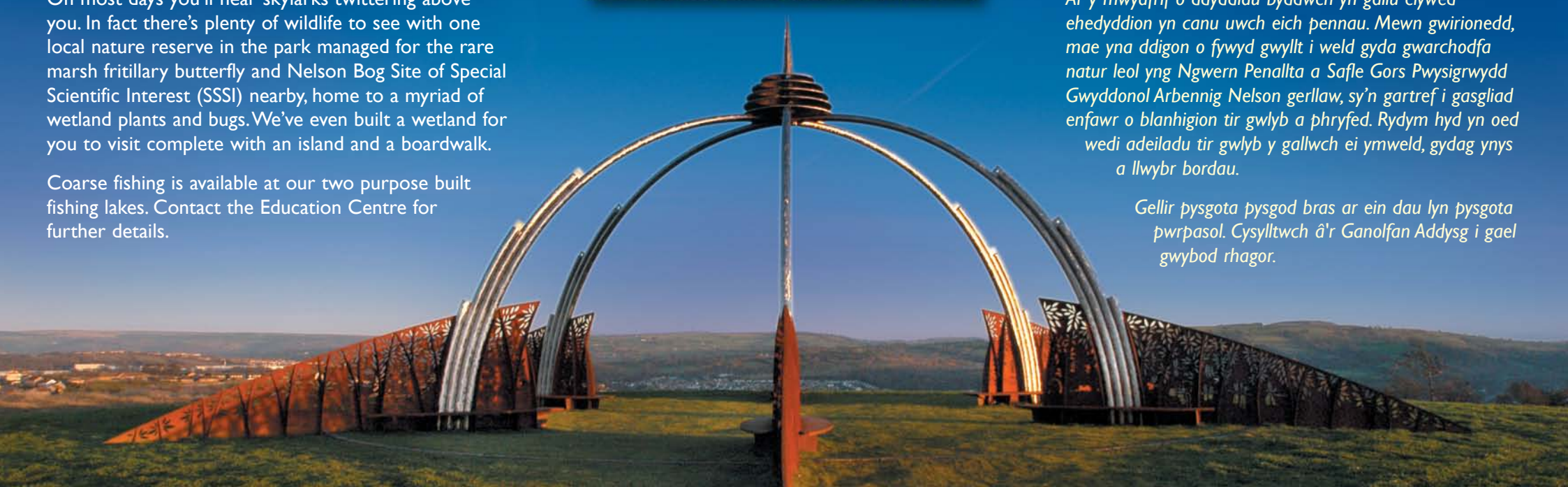
Mae **digonedd i'w wneud** *yno i deuluoedd, cerddwyr, beicwyr, picnicwyr.....***pawb!**

Mae yna dri llwybr cerdded wedi'u marcio o amgylch y parc a nifer o lwybrau eraill i'w harchwilio hefyd. Ar hyd y ffordd gallwch ddarganfod nifer o gerfluniau anarferol.

Mae Ffordd 47 (Y Lôn Geltaidd) y ffordd feicio genedlaethol yn mynd drwy'r parc. Galwch feicio i'r gogledd o'r Ganolfan Dringo Gi'r Copa, i'r gorllewin o Gidweli, neu i'r dwyrain o barc Gwledig Cwm Sirhywi a thu hwnt. Gallwch fynd mor bell â Thraphont Hengoed os ydych gyda'r plant! Gallwch fynd â phlant hŵn o amgylch y parc ar eu beiciau ond cymerwch ofal, mae rhai o'r llwybrau yn anwastad ac yn serth. Mae'r llwybr seiclo'n ardderchog ar gyfer cerddwyr hefyd! Yn enwedig rai sy'n hoffi llwybrau gwastad.

Ar y mwyafrif o ddyddiau byddwch yn gallu clywed ehedyddion yn canu uwch eich pennau. Mewn gwirionedd, mae yna ddigon o fywyd gwyllt i weld gyda gwarchodfa natur leol yng Ngwern Penallta a Safle Gors Pwysigrwydd Gwyddonol Arbennig Nelson gerllaw, sy'n gartref i gasgliad enfawr o blanhigion tir gwlyb a phryfed. Rydym hyd yn oed wedi adeiladu tir gwlyb y gallwch ei ymweld, gydag ynys a llwybr bordau.

Gellir pysgota pysgod bras ar ein dau lyn pysgota pwrpasol. Cysylltwch â'r Ganolfan Addysg i gael gwybod rhagor.



How to get there

Service C16 - Caerphilly to Nelson
Service C17 - Bargoed to Caerphilly

From Ystrad Mynach follow the signs to Penallta Industrial Estate. The entrance and car park is located midway between Ystrad Mynach and Gelligaer on Penallta Road.

From Ystrad Mynach station follow the access road to the A472. Turn left and walk 100m along the road. The park is signposted on the other side of the road. From Hengoed Station follow R47 west to Parc Penallta (about 2 miles)

Route 47 (The Celtic Trail) runs through the park.

Cysylltwch â ni:

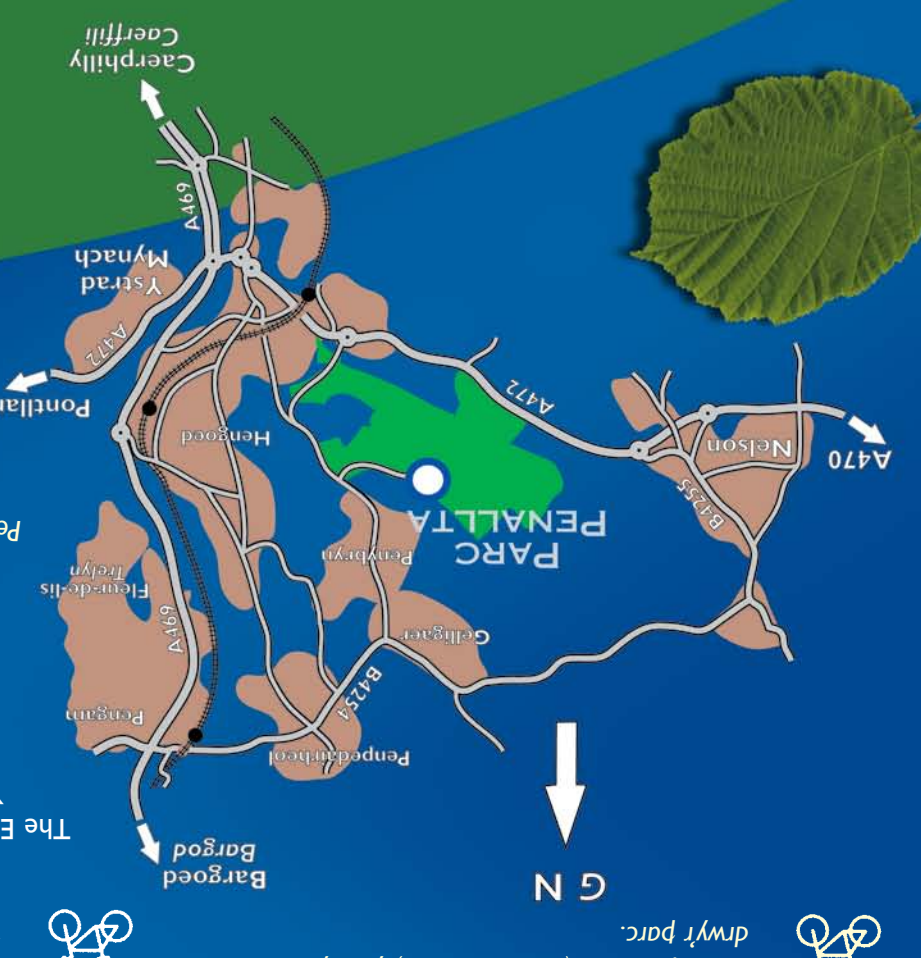
Y Ganolfan Addysg, Parc Penallta, Heol Penallta, Ystrad Mynach, HENGOED, CF82 7GL
Rhif Ffôn: 01443 816853
E-bost: countryside@caerphilly.gov.uk
www.caerphilly.gov.uk/countryside

Sut i gyrraedd yno

Gwasanaeth C16 - Caerffili i Nelson
Gwasanaeth C17 - Bargod i Gaerffili

O Ystrad Mynach, dilynwch yr arwyddion i Ystâd Diwydiannol Penallta. Mae'r mynediad a'r maes parcio wedi eu lleoli hanner ffordd rhwng Ystrad Mynach a Gelligaer ar Heol Penallta.

O orsaf Ystrad Mynach, dilynwch yr heol mynediad i'r A472. Trowch i'r chwith a cherddwch 100m ar hyd yr heol. Mae arwyddbost y parc ar ochr arall yr heol. O orsaf Hengoed, dilynwch Ffordd 47 i'r gorllewin i Barc Penallta (tua 2 milltir)

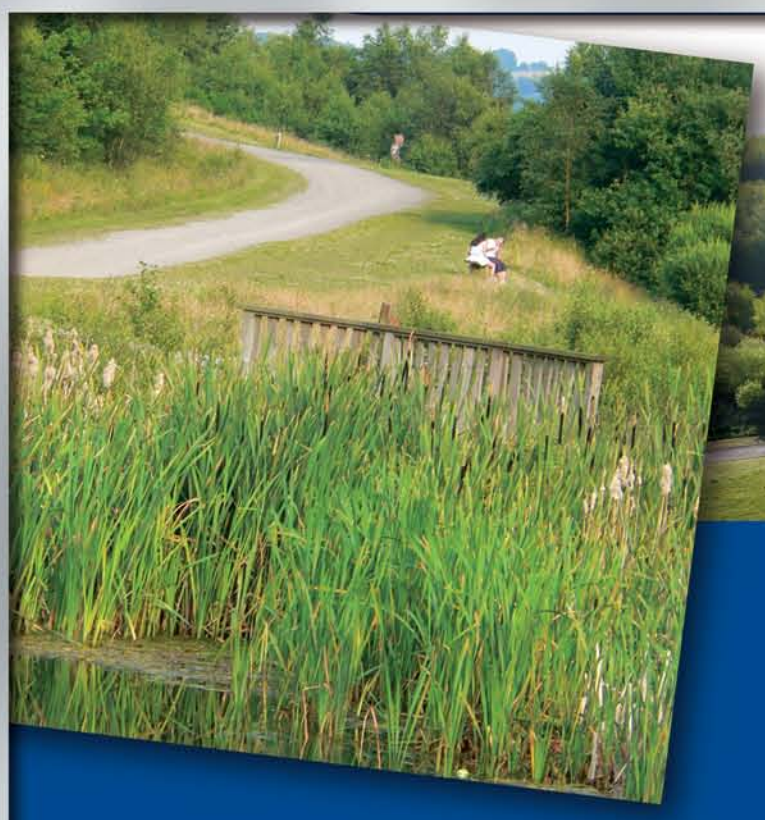


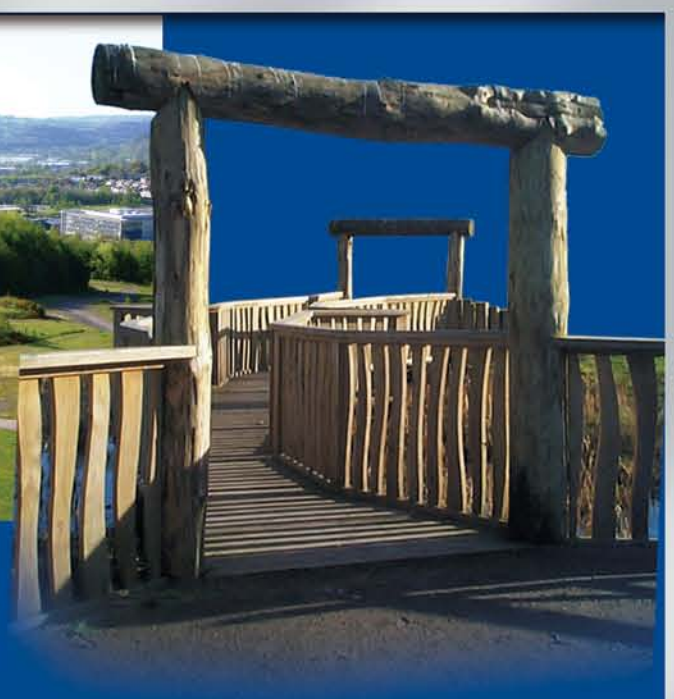
CAERPHILLY COUNTY BOROUGH COUNCIL
CYNGOR BWRDEISTREF SIROL CAERFFILI

PARC PENALLTA

Y Cymoedd
Calon ac Enaid Cymru
The Valleys
Heart and Soul of Wales

Parc Penallta





© Crown copyright. All rights reserved. Caerphilly County Borough Council, 100025372, 2007.
© Hawlfraint y Goron. Cedwir pob hawl. Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili, 100025372, 2007.

If you've ever fancied a go on a pony then a visit to Parc Penallta is a must. Sultan, the park's own pit pony, is always available for rides. Be brave though, he's 200m long, 15m high and is (we reckon) the UK's largest figurative earth sculpture. Sit in his ear and enjoy the views!

Parc Penallta is open all year. There is a small education centre available for visiting schools and groups. We also run a monthly Junior Rangers Club. Give us a call and ask to speak to the Senior Ranger.

Os ydych erioed wedi dymuno gael tro ar gefn merlen, yna mae'n rhaid i chi ymweld â Pharc Penalltau. Mae Sultan, cob y parc, ar gael trwy'r amser ar gyfer reidiau. Byddwch yn ddewr, mae'n 200m mewn hyd, 15m o uchder a chredwn taw ef yw cerflun tir ffuguraidd fwyaf y DU. Eisteddwch yn ei glust a mwynhewch y golygfeydd!

Mae Parc Penalltau ar agor drwy gydol y flwyddyn. Mae yna ganolfan addysg fach ar gael ar gyfer ysgolion a grwpiau sy'n ymweld. Rydym hefyd yn rhedeg Clwb Ceidwaid Iau. Ffoniwch ni a gofynnwch i gael siarad â'r Uwch Geidwad

Key
Allwedd

Country Park Trails
Llwybrau'r Parc Gwledig

- Sultan Trail - 1.6km / Llwybr Swltan - 1.6km
- Skylark Trail - 2.1km / Llwybr yr Ehedydd - 2.1km
- Woodpecker Trail - 3.7km / Llwybr Cnocell y Coed - 3.7km

Long Distance Trails
Llwybrau pellter hir

- National cycle Route 47 / Llwybr Beicio Cenedlaethol 47
- Rhymney Valley Ridgeway Walk / Llwybr Cefnffordd Cwm Rhymni
- Escape to Eglwysilan Common Walk / Llwybr Dihangwch i Gomin Eglwysilan

- Bridleway / Llwybr ceffyl

0 — 500m

- The Observatory / Yr Arsyllfa
- Sultan / Swltan
- Events Arena / Maes Digwyddiadau
- The Crannog Lake / Llyn Crannog
- Penallta Marsh Local Nature Reserve / Cors Penallta Cadwraeth Natur Lleol
- Fishing Lakes / Llynnoedd Pysgota
- Car Park / Maes Parcio
- Picnic Site / Safle Picnig
- Viewpoints / Golygfannau
- Sculpture / Cerfluniaeth
- Education Centre / Canolfan Addysg

N G

Sultan